

IN  
SINTESI #03

## Trapassato Prossimo

O trapassato prossimo é usado para expressar uma ação no passado que tenha acontecido **antes** de uma outra ação também no passado. Essa outra ação no passado, nem sempre precisa estar exposta na frase, pois é muito comum uma situação estar subentendida naquele determinado contexto.

Por exemplo, na frase:

**Che bello questo film! Non lo avevo mai visto!**

Que lindo esse filme! Nunca o tinha visto!

A relação temporal entre o fato de ter assistido ao filme e o momento anterior a isso é muito claro, mas fica subentendido.

O trapassato prossimo, portanto, é formado com os auxiliares (essere e avere) no *imperfetto* mais o particípio passado do verbo principal.

**Relação temporal:** primeiro, o trem partiu, depois, o sujeito chegou à estação. Note que para expressar a primeira ação ocorrida no passado (partida do trem), o trapassato prossimo foi usado. Isso acontece porque o esse tempo verbal é considerado o pai de todos os tempos de passado. Ele sempre se relaciona na frase com outros tempos de passado, porém ele será sempre o anterior.

**Quando ho incontrato Luigi, lui **aveva** già **cenato**.**

Quando encontrei Luigi, ele já tinha jantado.

**Relação temporal:** primeiro, o Luigi jantou, ele foi encontrado pelo sujeito da ação. Note mais uma vez que para expressar a primeira ação ocorrida, no passado, (Luigi jantar), o trapassato prossimo foi usado.

# Auxiliares conjugados no Trapassato Prossimo

Essere		Avere	
Io ero	Stato/a	Io avevo	Avuto
Tu eri		Tu avevi	
Lui/lei/Lei era		Lui/lei/Lei aveva	
Noi eravamo	Stati/e	Noi avevamo	
Voi eravate		Voi avevate	
Loro erano		Loro avevano	

## Pronomi Combinati

Você se lembra dos pronomes diretos e indiretos? Pois bem, quando esses dois tipos de pronomes se encontram numa mesma frase, eles “se casam”, unindo-se e formando o que chamamos de *pronomes combinados*, justamente por se combinarem entre si. Detalhe importante: o pronome indireto sempre vem primeiro e depois o pronome direto.

Quando os pronomes indiretos **mi, ti, ci, vi** se casam com algum dos pronomes diretos, a sua vogal -i se transforma em vogal -e.

Exemplos:

**Mi hai comprato i fiori? Sì, **te li** ho comprati. **[ti + li]****

Você comprou pra mim as flores? Sim, eu as comprei pra você.

**Chi ti ha prestato la macchina? **Me l'**ha prestata Gianluca.**

**[mi + la]**

Quem te emprestou o carro? O Gianluca me emprestou-o.

**Chi vi ha detto di restare a casa? **Ce lo** ha detto il direttore.**

**[ci + lo]**

Quem disse pra vocês ficarem em casa? O diretor nos disse.

****Ve li** hanno dati i biglietti per il concerto? **[vi + li]****

Deram a vocês os ingressos para o show?

Por outro lado, os pronomes combinados de terceira pessoa (lui/lei/Lei) e de terceira pessoa do plural (loro) terão a mesma forma ao se casarem:

**glielo gliela glieli gliele**

A vogal -e a mais serve somente como ligação para os pronomes.

Exemplo:

**Hai detto a Maria di non venire? Sì, gliel'ho detto.**

**[GLIELO + HO]**

Você disse a Maria pra não vir? Sim, eu disse a ela.

O pronome combinado serve para otimizar a fala e evitar repetições desnecessárias. Analisando essa, entendemos que a pergunta foi se alguém disse a Maria para não vir. Para evitar responder *sim, eu disse a Maria para não vir*, em italiano, o pronome combinado faz essa função.

Entenda:

O verbo DIRE (dizer), em italiano, exige as seguintes posições:

ALGUÉM → DIZ → ALGO → A ALGUÉM

Nesse caso, alguém *disse a Maria para não vir*. Sabemos que os pronomes indiretos, em italiano, representam *a alguém*, e os pronomes diretos representam *alguém, alguma coisa*. Logo, o pronome combinado GLIELO está exercendo a função de um pronome indireto e de um direto ao mesmo tempo.

## GLIELO = GLI + LO

GLI = pode significar *a ela/a ele/a elas/a eles*. Nesse caso é *a Maria*, portanto *a lei*.

LO = representa o fato de ter dito ou não a Maria para não vir  
Portanto: a ela foi dito > GLIELO'HO DETTO.

Exemplos:

**Avete dato il vostro numero di telefono alle ragazze?**

**No, non gliel'abbiamo dato. [GLIELO + ABBIAMO]**

Vocês deram seus números de telefone às meninas? Não, não demos a elas.

**Hai detto a Pierfrancesco che partiamo domani? No, glielo**

**dico dopo. [GLI + LO]**

Você disse ao Pierfrancesco que partimos amanhã? Não, digo a ele depois.

É possível concluir, portanto, que pronomes combinados só terão um cenário possível para se manifestarem quando houver a presença de um verbo que permita a posição **A ALGUÉM + ALGUÉM/ALGUMA COISA**. Isto é, verbos como *dare* (dar algo a alguém) e *dire* (dizer algo a alguém).

<i>Pronomes indiretos</i>	<i>Pronomes diretos</i>			
	<i>LO</i>	<i>LA</i>	<i>LI</i>	<i>LE</i>
<i>MI (a me)</i>	<i>ME LO</i>	<i>ME LA</i>	<i>ME LI</i>	<i>ME LE</i>
<i>TI (a te)</i>	<i>TE LO</i>	<i>TE LA</i>	<i>TE LI</i>	<i>TE LE</i>
<i>GLI (a lui)</i>	<i>GLIELO</i>	<i>GLIELA</i>	<i>GLIELI</i>	<i>GLIELE</i>
<i>LE (a lei)</i>	<i>GLIELO</i>	<i>GLIELA</i>	<i>GLIELI</i>	<i>GLIELE</i>
<i>CI (a noi)</i>	<i>CE LO</i>	<i>CE LA</i>	<i>CE LI</i>	<i>CE LE</i>
<i>VI (a voi)</i>	<i>VE LO</i>	<i>VE LA</i>	<i>VE LI</i>	<i>VE LE</i>
<i>GLI (a loro)</i>	<i>GLIELO</i>	<i>GLIELA</i>	<i>GLIELI</i>	<i>GLIELE</i>

1. (Io) Chi ti *aveva prestato* il motorino? Me lo aveva prestato Carlo. [mi + lo]  
Quem tinha te emprestado a moto? O Carlo a tinha emprestado pra mim.
  
2. (Tu) Ti *avevano taggato* su Facebook. Non hai visto il post? Te lo faccio vedere subito! [ti + lo]  
(Você) Tinham te marcado no Facebook. Não viu o post?  
Te mostro já!
  
3. (Tu) *Avevi preso* la macchina di nascosto! Te l'avevo detto di non farlo! [ti + lo]  
Você tinha pego o carro escondido! Eu tinha te dito pra não fazer isso!

4. **Lui *aveva scritto* delle poesie? Sì, me le ha fatte leggere tutte! Erano bellissime!**

Ele tinha escrito poesias? Sim, ele me mostrou todas elas!  
Eram lindíssimas!

5. **Chi vi ha detto di prendere la bici? Ce lo aveva detto papà. [ci + lo]**

Quem disse pra vocês pegarem a bicicleta? O papai nos tinha dito.

6. **Loro avevano chiesto dei soldi a Giulia e lei glieli aveva prestati. [gli + li]**

Eles/Elas tinham pedido dinheiro a Giulia e ela tinha emprestado para eles/elas.

7. (Loro) Chi aveva preso i giocattoli a Angelo e Maria?  
Glieli aveva presi il fratello. [gli + li]

(Eles) Quem tinha pego os brinquedos do Angelo e da Maria?  
 O irmão tinha pego deles.

8. (Voi) Perché non siete venuti al lavoro ieri? Avevamo  
 bevuto troppo e non stavamo bene. Mirko non ve  
l'ha detto? [vi + lo]

(Vocês) Por que vocês não vieram ao trabalho ontem?  
 Tínhamos bebido muito e não estávamos bem. O Mirko não  
 disse pra vocês isso?

! Não esqueça de fazer a prática no  
**MEMORIZATION**  
**HACK**